

Freelance Translator

# Myriam Germain Paul

2600 Jean Noel Dion, St Hyacinthe , Canada | 4388333292

paulmyriam23@yahoo.fr

## Objective

Experienced language professional with over 5 years in freelance translation. Skilled in MTPE , CAT Tools, Editing, Proofreading. I am highly driven by opportunities to enhance communication and accuracy, making substantial contributions to diverse projects and satisfied clients.

## Skills

Efficiency Improvement |  
Time Management. Achieving 98% On Time Performance |  
Advanced Language Knowledge | In-Depth Cultural Knowledge

## Experience

### TRANSLATOR | FREELANCE

From 2020- Present

- Translated over 100 technicals documents with a 98% clients satisfaction rate;
- Managed translation projects for international Clients;
- Used CAT, MTPE XTRF and other translation tools;
- Reviewed and edited technical translation processes;
- Conducted quality checks on translated materials leading to a 25% decrease in overall error rate.

## Education

BACHELOR | UNIVERSIDAD TECNOLOGICA DE SANTIAGO

DOMINICAN REPUBLIC | JUL 2004 - APR 2008

## Languages

HAITIAN CREOLE

NATIVE

FRENCH

ADVANCED | Diploma in Advanced French

FRENCH CANADA